

회가 사할린 국립대학에서 열렸다. 이번부터 주정부 공식대회로 승인된 한국어 말하기 대회는 사할린 주교육부가 주최하고 교육원, 사할린국립대학, 아리랑장학회가 공동으로 주관했으며 아시아나항공과 그린팔라스에서 후원을 했다.

사할린주정부 이트루트네와 부수상, 사할린국립대 보리스 미시코브 총장, 주유즈노사할린스크 한국영사출장소 김정수 소장, 한국학중앙연구원 한민족교류센터 이상훈 소장 등 많은 내빈들께서 축하와 격려 인사를 해 주셨으며 중등부 명, 고등부 명의 학생들이 “한국어는 내 삶의 한 부분”이라는 주제로 한국어 말하기 실력을 겨뤘다.

심사위원들(위원장, 박덕호)은 참석자들의 실력이 우수하여 우열을 가리기가 무척 힘들었다며 지도교사들에게 감사의 인사말을 전했다. 심사결과, 중고등부는 강엘레나, 홍영순, 이 웨체슬라브 가, 대학부에서는 김 이고리, 발무함베토와 마리아, 하태성이 각각 1,2,3위를 수상했고 대상의 영예는 사할린 국립대 김이고라가 차지했으며 김이고라에게는 부상으로 아시아나항공에서 제공하는 유즈노사할린스크-서울 왕복항공권이 수여되었다. 그 외 특별상과 유즈노사할린스크 제9학교의 <우수한 한글학교>상 시상이 있었다.

7 октября в Институте экономики и востоковедения в честь 20-тилетия крееведения в университете и празднования дня корей ского алфавита, прошел 5-й конкурс на лучшее знание корей ского языка. С этого года конкурс признан областным, организатором которого выступило Министерство образования Сахалинской области совместно с «Центром просвещения и культуры РК» на Сахалине, СахГУ, Фондом помощи зарубежным корей цам «Ариран». Спонсорскую помощь в организации конкурса оказали авиакомпания «Asiana Airlines» и строительная компания «Green Palace».

С приветственными речами и теплыми поздравительными словами выступили заместитель председателя Правительства Сахалинской области Ирина Трутнева, консул Южно-Сахалинской канцелярии Генерального консульства Республики Корея в г. Владивостоке Ким Чжун Су, ректор СахГУ Борис Мисиков. В этом году тема конкурса звучала так: «Корей ский язык – часть моей жизни» и в нем приняли участие 14 человек: 7 школьников, 7 студентов.

Жюри, во главе с председателем Пак Док Хо, выразило восхищение способностями всех участников конкурса и слова благодарности в адрес педагогов. По результатам конкурса, среди школьников 1 место заняла Кан Елена, 2 место – Ли Вячеслав, 3 место – Хон Ен Сун; среди студентов: 1 место – Ким Игорь, 2 место – Балмухамбетова Мария, 3 место – Ха Влад

ислав. Главным призом для студента, занявшего 1 место, стал авиабилет в оба конца по маршруту Южно-Сахалинск – Сеул, предоставленный компанией «Asiana Airlines». Кроме того, в номинации «Лучшая школа корейского языка» особый приз от «Центра просвещения и культуры РК» получила МОУ СОШ №9.



## 제565주년 한글날 기념행사 |

### Празднование 565 годовщины корейского алфавита

10월 8일(토), 사할린한인센터 공연장에서 제565주년 한글날 기념행사가 열렸다. 유즈노사할린스크 제9학교 레오니드 타모노브 교장, 코르사코브 제2학교 예.오소토와 교감, 사할린주 한인이산가족협회 박순옥 회장 등이 참석하여 자리를 빛내 주셨으며 한국어체택학교, 사할린한인단체, 사할린한인문화센터, 새고려신문사 등 관계자들에게 한국어 교육 및 한국문화발전에 기여한 공적을 기리는 감사장이 수여되었다.

한글의 우수성을 알리는 비디오 상영을 시작으로 코르사코브, 돌린스크, 포로나이스크, 아니와, 흄스크, 유즈노사할린스크에서 한글을 배우는 학생들의 장기자랑이 있었다.

각 학교 참가자들은 한국동요부터 최신인기가요까지 정확한 한국어 발음으로 노래와 춤 실력을 뽐내 줬고, 유주노사할린스크 제9학교 남학생들은 〈혹부리 할아버지〉연극으로 관객들에게 웃음을 선사했으며 태권도 특별학교의 태권도 시범과 에트노스 예술학교 학생들의 장구춤도 관객들로부터 박수갈채를 받았다.

8 октября в актовом зале Корейского культурного центра состоялось II празднование 565 годовщины корейского алфавита. В мероприятии приняли участие директор средней общеобразовательной школы №9 Тамон